



भारत का गज़त The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—प्राचीन
PART I—Section 1
प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 104]
No. 104]

नई दिल्ली, शनिवार, मई 29, 1982/ज्येष्ठ 8, 1904
NEW DELHI, SATURDAY, MAY 29, 1982/JYAISTHA 8, 1904

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या वी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate
compilation

थम मंत्रालय

नई दिल्ली, 29 मई, 1982

संकलन

संख्या एस-16025/3/82-एस-उद्धृत :— टेका थम (विनियमन और उत्पादन) अधिनियम, 1970 की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय बोर्ड एक समिति गठित करता है, जो टेका थम (विनियमन और उत्पादन) अधिनियम, 1970 की धारा 10 के अधीन जारी अधिसूचनाओं के उपलब्धों को कार्यान्वयन करते में कोवना करनी वाली अधिकारी के प्रति पर विचार करेगी। समिति का गठन और विचारार्थ विषय निम्नानुसार होंगे :—

गठन

1. श्री एस० कौ. सत्याल,
कायकारी अध्यक्ष,
ईडियन माइस बक्स फैब्रिरेशन,
बौरलाला, नागपुर - 18
2. श्री एस० दास गुप्ता,
जनरल सेक्रेटरी,
ईडियन नेशनल माइस बक्स फैब्रिरेशन,
राजेश्वर पथ, बैनबाद।
3. श्री बी० मनोहर,
गिरेशक (कार्यिक)

सदस्य

सदस्य

सदस्य

भारत कोकिंग कोल लिमिटेड,
कोपला भवन, कोपला नगर,
बैनबाद (बिहार)

4. श्री घो० महिती,
सलाहकार (घो० एण्ड घार०)
कोल ईडिया लिमिटेड. कोल भवन
10, नेताजी सुभाष रोड,
कलकत्ता - 700001
5. श्री इन्द्रजीत सिंह,
केन्द्रीय श्रामिक अधिकारी (केन्द्रीय)
नई दिल्ली।

सदस्य

सदस्य-संयोजक

विचारार्थ विषय :

प्रधिसूचना संख्या का० घा० 483 नारोब 3-2-75 के उपलब्धों को कार्यान्वयन करते में कोपला कामियों द्वारा अनुभव का जा रही भिन्नताओं को भव्य नज़र रखते हुए टेका थम (विनियमन और उत्पादन) अधिनियम, 1970 की धारा 10 के कार्यान्वयन से कोवना वाली श्री बूट देने के लिए क्या कोई अधिकार है, अवृ हाँ, तो किस है तक और अधिकों के किन द्वितीयों के अध्यधीन।

2. समिति का मुख्यालय नई दिल्ली में श्रीगां। यह समिति यथा-
संभव अपनी रिपोर्ट प्रस्तुत करते की कोशिश करेगी, ताकि केन्द्रीय छेक।
थम सलाहकार बोर्ड अपनी अगली बैठक में इस रिपोर्ट पर विचार कर
सके।

आवेदन

संकल्प की प्रतियां निम्नलिखित को भेजी जायें :—

- (1) कल्पना टेका श्रम समाजकार बोर्ड के सभी सदस्य।
- (2) श्री इन्द्रजीत सिंह, अधीक्षीय श्रमायुक्त (केन्द्रीय) नई दिल्ली।

यह भी आदेश दिया जाता है कि संकल्प की एक प्रति भारत के गवर्नर (प्रसाधारण) में प्रकाशित की जाए।

MINISTRY OF LABOUR

New Delhi, 29th May, 1982

RESOLUTION

No. S/16025/3/82-LW : In exercise of the powers conferred by section 5 of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970, the Central Board hereby constitutes a Committee to consider the question of difficulties being faced by Coal Companies in implementing the provisions of Notifications issued under Section 10 of Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970. The composition of the Committee and its terms of reference will be as under:—

Composition:

(1) Shri S.K. Sanyal, Working President, Indian Mines Workers' Federation, Bornala, Nagpur-15	Member
(2) Shri S. Das Gupta, General Secretary, Indian National Mine Workers' Federation, Rajendra Path, Dhanbad.	Member
(3) Shri V. Manohar, Director (Personnel), Bharat Coking Coal Limited, Koyal Bhavan, Koyal Nagar, Dhanbad (Bihar).	Member
(4) Shri O. Mihelpathni, Adviser (I & R), Coal India Limited, Coal Bhavan, 10, Netaji Subhas Road, Calcutta-700001.	Member
(5) Shri Inderjit Singh, Regional Labour Commissioner (C), New Delhi	Member-- Convenor

Terms of Reference

Whether there is justification or exemption of coal mines from the operation of Section 10 of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970 keeping in view the difficulties faced by the coal companies in implementing the provisions of Notification No. S.O. 488 dated 1st February, 1975 if so, to what extent and subject to what safeguards for the workers.

2. The headquarters of the Committee will be at New Delhi. The Committee would try to submit its report as early as possible or consideration by the Central Advisory Contract Labour Board at its next meeting.

ORDER

opies of the Resolution may be sent to :—

All the Members of the Central Advisory Contract Labour Board.

(ii) Shri Inderjit Singh, Regional Labour Commissioner (Central) New Delhi.

Ordered also that a copy of the Resolution be published in the Gazette of India Extraordinary.

संक्षेप

संख्या एस- 16025/3/82-एल० डॉल० - टेका श्रम (विभिन्न प्रान्त और उत्तराधिकार) अधिनियम, 1970 की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय बोर्ड एवं द्वारा भारतीय रेलों में कलियत संक्षिप्ताओं में टेका श्रम पद्धति को समाप्त करने के प्रश्न पर विवार करते के लिए एक समिति गठित करनी है। इस समिति का गठन और इसके विचारार्थ विषय निम्नलिखित हैं :—

गठन

1. श्री यू० एन० प्रसाद,	सदस्य
जनरल सेक्रेटरी,	
टाटा बर्से यूनियन, 17-क रोड,	
जमशेदपुर।	
2. श्री बी० आर० शिवांकर,	सदस्य
कमरा संघ्या 36, तीमरा बांड,	
जबरी हाउस, ड० बाटलीबाबा,	
परेल, बम्बई	
3. श्री एस० ही० जैन,	सदस्य
प्रपर निवेशक-	
सिविल इंजीनियरिंग (जी०),	
रेल संचालय (रेलवे बोर्ड)	
नई दिल्ली	
4. श्री आर० सी० शर्मा,	सदस्य
संयुक्त निवेशक,	
ट्रेफिक कार्मिशाल (जी) II,	
रेल संचालय, (रेलवे बोर्ड)	
नई दिल्ली	
5. श्री. इन्द्रजीत सिंह	सदस्य संयोजक
अधीक्षीय श्रमायुक्त (केन्द्रीय),	
नई दिल्ली।	

विचारार्थ विषय :

भारतीय रेलों में नीचे निश्चिष्ट कार्य श्रेणियों में टेका श्रम पद्धति की कार्यप्रणाली की जांच करना और उनमें टेका श्रम पद्धति को समाप्त करने की आवश्यकता तथा बांछनियता के सम्बन्ध में उत्तराधिकारियों करना :—

- (1) रेलवे बार्टरों, कार्यालयों और स्टेशन भवनों आदि की सफेदी करना तथा उन्हें पेंट करना ;
- (2) सिगनलों, रेलवे पुलों आदि को पेंट करना ; और
- (3) रेलवे स्टेशनों और बांछनालरण घोड़ में पार्सलों और गुहम ट्रैफिक का संचालन करना।

इस समिति का मुख्यालय नई दिल्ली में होगा। यह समिति अपनी रिपोर्ट यथाधीघ प्रस्तुत करते का प्रयास करेगी ताकि केन्द्रीय टेका श्रमिक सलाहकार बोर्ड अपनी ग्रान्ती बैठक में इस पर विचार कर सके।

आवेदन

इस संकल्प की प्रतियां निम्नलिखित को भी भेजी जाएँ :—

- (1) केन्द्रीय टेका श्रमिक सलाहकार बोर्ड के सभी सदस्य।
- (2) श्री हन्द्रजीत सिंह, अधीक्षीय श्रमायुक्त (केन्द्रीय), नई दिल्ली।

यह भी आदेश दिया जाता है कि इस संकल्प की एक प्रति भारत के गवर्नर (प्रसाधारण) में प्रकाशित की जाए।

पी० एन० (राजदान)
मुख्य श्रमायुक्त केन्द्रीय

RESOLUTION

No. S/16025/3/82-LW : In exercise of the powers conferred by section 5 of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970, the Central Board hereby constitutes a Committee to consider the question of abolition of contract labour system in certain operations of Indian Railways. The composition of the Committee and its term of reference will be as under :—

Composition :

(1) Shri U.N. Prasad, General Secretary Tata Workers' Union, 17-K Road, Jamshedpur.	Member
(2) Shri B.R. Shrivankar, Room No. 36 IIIrd Floor, Zaveri House, Dr. Bhauwala, Parel, Bombay-12.	Member
(3) Shri S.D. Jain, Additional Director, Civil Engineering (G), Ministry of Railways (Railway Board), New Delhi.	Member
(4) Shri R.C. Sharma Joint Director, Traffic Commercial (G) II, Ministry of Railways (Railway Board), New Delhi.	Member
(5) Shri Inderjit Singh, Regional Labour Commissioner (C), New Delhi.	Member- Convener

Terms of Reference :

To examine the working of contract labour system in the categories of work specified below in the Indian Railways and to make suitable recommendations regarding the need for and the desirability of abolition of contract system therein :—

- (i) White-washing and painting of Railway Quarters, Offices and Station Building etc.,
- (ii) Painting of signals, railway bridges, etc; and
- (iii) Handling of parcels and goods traffic at Railway Stations and transhipment sheds.

2 The headquarters of the Committee will be at New Delhi. The Committee would try to submit its report as early as possible for consideration by the Central Advisory Contract Labour Board at its next meeting.

ORDER

Copies of the Resolution may be sent to :—

- (i) All the Members of the Central Advisory Contract Labour Board.
- (ii) Shri Inderjit Singh, Regional Labour Commissioner (Central), New Delhi.

Ordered also that a copy of the Resolution be published in the Gazette of India Extraordinary.

संकल्प

मंदिरा एस- 16025/3/82-एस० इस्टर्न० - ठेका अम (विनियमन)
और उत्पादन विभिन्नम, 1970 की आरा ८ दशष प्रबन्ध विभिन्नों का
प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय बोर्ड वडे पतन घासों में ठेका अम पद्धति

के उम्मूलन के प्रयत्न पर विचार करते के लिए एक समिति गठित करती है। समिति का गठन और विचारार्थ निम्नानुसार होगी :—

गठन

1. श्री ओ० ओ० शर्मा,	सदस्य
प्रबन्धक (प्रौद्योगिक व्यवस्था) राष्ट्रीय बनिय विकास निगम, मुकरमज़ही रोड, पौ० बा० न० १५, हैदराबाद।	
2. श्री आमल मैथम्, अध्यक्ष सचिव, जहाजरानी और परिवहन मंत्रालय, नई दिल्ली।	सदस्य
3. श्री एम० क० मध्याल, कार्यकारी अध्यक्ष, इंडियन रेल्वेस कंसै फैटेलन, बारेली, नागपुर- १५	सदस्य
4. श्री एस० वाम गुप्ता; जनरल सेकेटरी, इंडियन रेल्वेस माइल्स वर्क्स फैटेलन, राजेश्वर पथ, बिहार।	सदस्य
5. श्री आर० पी० खटनागर, केन्द्रीय अमायूल (केन्द्रीय) नई दिल्ली।	सदस्य संयोजक

विचारार्थ विषय

वडे पतनों में ठेका अम पद्धति के विस्तार की मुश्तीकी करना और इस पद्धति को समाप्त करते की आवश्यकता और अधिक्षय के बारे में उपयुक्त सिफारिशें करना।

2. समिति का मुख्यालय नई दिल्ली में होगा। यह समिति अपनी रिपोर्ट याकौशल प्रस्तुत करते की कोशिश करेगी, ताकि केन्द्रीय ठेका अम सलाहकार बोर्ड अपनी अगली बैठक में इस पर विचार कर सके।

आदेश

संकल्प की प्रतियो निम्नलिखित की भेजी जाये :

- (1) केन्द्रीय अम ठेका सलाहकार बोर्ड के लभी सदस्य।
- (2) श्री आर० पी० खटनागर, केन्द्रीय अमायूल (केन्द्रीय), नई दिल्ली।

यह भी आदेश दिया जाता है कि संकल्प की एक प्रति भारत के राजपत्र (प्रशासनार्थ) में प्रकाशित की जाए।

श्री एम० रामदास, भूष्य अमायूल
(केन्द्रीय)

RESOLUTION

No. S/16025/3/82-LW: In exercise of the powers conferred by section 5 of the Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970, the Central Board hereby constitutes a Committee to consider the question of abolition of contract labour system in the Major Port Trusts. The composition of the Committee and its terms of reference will be as under :—

Composition:

(1) Shri O.D. Sharma, Manager (Industrial Relations), National Mineral Development Corporation Ltd., Mukaramjahi Road, P.B. No. 195, Hyderabad.	Member
---	--------

(2) Shri Thomas Mathew, Under Secretary, Ministry of Shipping and Transport, New Delhi.	Member
(3) Shri S.K. Sanyal, Working President, Indian Mines Workers' Federation, Bomala, Nagpur-15	Member
(4) Shri S. Das Gupta, General Secretary, Indian National Mine Workers' Federation, Rajendra Park, Dhanbad.	Member
(5) Shri R.P. Bhatnagar, Regional Labour Commissioner (C), New Delhi	Member Convenor

Terms of Reference :

To review the magnitude of the contract labour system in Major Ports and to make suitable recommendations regarding the need and justification for abolition of the same.

2. The headquarters of the Committee will be at New Delhi. The Committee would try to submit its report as early as possible for consideration by the Central Advisory Contract Labour Board at its next meeting.

ORDER

Copies of the Resolution may be sent to:—

- (i) All the Members of the Central Advisory Contract Labour Board.
- (ii) Shri R.P. Bhatnagar, Regional Labour Commissioner (Central), New Delhi.

Ordered also that a copy of the Resolution be published in the Gazette of India Extraordinary.

P. N. Razdan
Chief Labour Commissioner (C)